March 2023

# FILIPINO / FILIPINO

## Mayroon ka bang problema sa batas?

* Pagdulog sa korte
* Hindi makatarungang pagkatrato
* Pamilya at mga pakikipag-ugnayan
* Mga problema sa pera
* Pakikitungo sa pulisya

## Tumutulong ang Victoria Legal Aid sa mga tao na may mga problema sa batas

Maaari kaming makatulong na maintindihan mo ang batas at ang iyong mga karapatan

Bisitahin kami sa [www.legalaid.vic.gov.au](https://www.legalaid.vic.gov.au/)

Tawagan kami sa 1300 792 387

## Kailangan ko ng makatarungang pagkatrato

Ako ay binabale-wala

Ako ay may kapansanan o problema sa pag-iisip at kailangan kong maintindihan ang aking mga karapatan

Isa akong refugee at kailangang matulungan tungkol sa batas

## Kailangan kong dumulog sa estasyon ng pulisya o korte

Gusto akong kausapin ng pulisya

Ano ang mangyayari sa korte?

Maaari ba akong magkaroon ng libreng abogado?

## Ako ay nagkakaproblema sa relasyon

Hindi ko nararamdamang ligtas ako sa bahay

Hindi kami magkasundo kung saan titira ang aming mga anak

Kailangan kong ayusin ang mga pansuportang kabayaran sa bata

## Ako ay may problema sa pera

May naniningil sa aking utang

Hindi ako sang-ayon sa desisyon ng Centrelink

Hindi ako makabayad ng renta kaya pinapaalis ako ng tirahan

## Mga ibang maitutulong namin

Ang Victoria Legal Aid ay maaaring magbayad ng abogado, depende sa kaya mong ibayad

Kung hindi ka namin matulungan, sasabihin namin kung sino ang makakatulong

Tawagan ang Translating and Interpreting Service sa 131 450 at hilingin na kausapin kami

Gamitin ang National Relay Service upang tawagan kami kung mayroon kang problema sa pakikinig o pagsasalita

## Libre at kumpidensyal na impormasyon at pagpapayo sa batas

Bisitahin ang [www.legalaid.vic.gov.au](http://www.legalaid.vic.gov.au) para sa karagdagang impormasyon o kausapin kami sa pamamagitan ng Legal Help Chat

Tawagan kami sa 1300 792 387

Lunes hanggang Biyernes

Ika-8 ng umaga hanggang ika-6 ng hapon